



Calendrier de l'Avent *Pages 4 et 5*

La Presse

CAHIER B | LA PRESSE | MONTRÉAL | VENDREDI 29 NOVEMBRE 2002

# LA JOURNÉE SANS ACHAT

C'est aujourd'hui qu'a lieu la Journée sans achat où, pendant 24 heures, nous sommes invités à laisser nos portefeuilles à la maison pour profiter des plaisirs gratuits de la vie. Lancée il y a 11 ans par Adbusters, un groupe de Vancouver qui milite contre l'invasion de la pub et la surconsommation, la Journée sans achat est, selon ses fondateurs, observée par un million de personnes dans 65 pays du globe. Bouffée d'air essentielle pour certains, coup d'épée dans l'eau pour d'autres, la Journée sans achat a au moins le mérite de nous faire réfléchir sur nos habitudes de consommation. Pour l'occasion, *La Presse* a donné la parole à quelques citoyens rencontrés dans la rue.



**Esther DAVID**, 23 ans, adjointe administrative

« Tout est une question d'équilibre. Je crois qu'il faut essayer de réfléchir au problème de la surconsommation pendant toute l'année, pas seulement durant une journée. C'est comme pour Noël : il faudrait donner des cadeaux quand le cœur nous en dit, pas seulement lorsqu'on est obligé de le faire. Et puis je ne vais pas respecter la journée sans achat parce que je vais acheter *La Presse*... »



**Marc JAUVIN**, musicien-poète-philosophe

« Tout le monde sait qu'on achète trop. Là, on le dit pendant une journée dans l'année. C'est un peu timide comme mesure, c'est du machisme sans muscle. Je crois qu'on ne va pas au fond du problème, on ne fait que l'effleurer. C'est plus compliqué que ça. Dans le fond, je crois que les gens manquent d'amour. »



**Chantal LE ROSSIGNOL**, 34 ans, analyste financière

« Je ne connaissais pas la tradition de la journée sans achat. C'est vrai que Noël est une fête trop commerciale : les gens ne réfléchissent plus, ils achètent des cadeaux par réflexe, seulement parce que c'est Noël. C'est un geste vide de sens. »



**Victor SHIRLITZIN**, 50 ans, personnel de sécurité

« Qu'est-ce que ça va changer? C'est une mesure qui pourrait avoir des effets négatifs sur les petits commerces. Les grands commerces, eux, ne verront pas de différence de toute façon. Nous vivons dans un système capitaliste, et il faut que la roue tourne. Cela dit, je ne me considère pas comme un gros consommateur, je fais attention à ce que j'achète. »



**Clément CÔTÉ**, 37 ans, avocat

« C'est une super bonne idée. On consomme trop, c'est un cercle vicieux. La consommation est à l'origine de bien des problèmes sociaux. Il faut qu'on s'aperçoive que ce n'est pas ça la recette du bonheur. Personnellement, je fais attention aux produits que j'achète, je recherche les commerces équitables. »



**Reda ZAG**, 23 ans, étudiant en marketing à l'UQAM

« Une journée sans achat, ça ne va pas changer grand-chose. Moi, je ne m'empêcherai pas d'acheter durant cette journée. Les achats, c'est ça qui fait marcher la vie. »

Voir ACHAT en B3  
Autres textes en B3



## Installation gratuite

jusqu'au 15 décembre

Détails en magasin

www.bell.ca

allez-y



# Le « cas » Asper: une exception, selon Alain Dubuc

Le président du *Soleil* dit qu'on ne peut conclure à la nocivité de la concentration de la presse



Photo MARTIN CHAMBERLAND, La Presse

Alain Dubuc

SYLVIE ST-JACQUES  
collaboration spéciale

« Je ne suis pas un intellectuel, mais un économiste et un autodidacte. C'est pourquoi je ne suis pas très friand d'analyse théorique sur les médias », a annoncé d'emblée Alain Dubuc qui, hier après-midi, prononçait une conférence à l'Université McGill, devant une assemblée d'étudiants, d'enseignants et de journalistes.

Le président et éditeur du *Soleil* et ex-éditorialiste en chef de *La Presse* s'attaquait à un sujet chaud, c'est-à-dire le contrôle de l'information dans un monde où les conglomérats sont de plus en plus gourmands.

« L'histoire de la concentration au Canada ne nous permet pas de conclure que la concentration de presse est mauvaise », a-t-il conclu. Affirmation sujette à controverse, dans un contexte où plusieurs Canadiens n'ont pas encore digéré l'approche dictoriale du président de Canwest Global, Izzy Asper, qui continue d'imposer un éditorial unique à ses quotidiens dans tout le Canada.

« Une exception », a expliqué Alain Dubuc, qui estime que l'attitude du patron de Canwest Global est davantage liée à sa personnalité qu'à un effet pervers de la concentration. « Il est impossible de légiférer contre la stupidité. L'un des dangers est que rien ne peut empêcher un éditeur de tomber sur la tête. »

Selon M. Dubuc, la liberté de presse ne s'en trouve pas menacée, puisque l'influence du patronat ne se manifeste qu'à l'intérieur de la page éditoriale. Un journaliste de la *Gazette* présent à la conférence a quant à lui remis en question cette vision des choses. Il a souligné que les éditeurs du quotidien anglophone ont donné aux journalistes des « ordres très stricts », les invitant à respecter le point de vue de la direction dans l'analyse du conflit israélo-palestinien. « Je pense qu'on devrait implanter une loi pour limiter le nombre de quotidiens détenus par un seul propriétaire », a suggéré le journaliste.

Alain Dubuc pressent que la formule des quotidiens « à la Asper » fera long feu, puisque les lecteurs n'aiment pas se faire dicter une pensée unique. « Commercialement parlant, la standardisation n'est pas viable. Nous avons dû considérer cet aspect, quand *La Presse* a acheté *Le Soleil*. Plusieurs craignent

que cela cause la « montréalisation » du *Soleil*. Sachant que les citoyens de Québec ne veulent pas être contrôlés par Montréal, nous avons opté pour le rendre encore plus « Québécois ».

## Une agence de monitoring

Reste à savoir si la diversité survivra au gré des maintes fusions et acquisitions. Constatant l'absence de repères permettant d'établir des points de comparaison pour évaluer la qualité dans l'évolution des contenus, M. Dubuc prône la création d'une agence de monitoring qui mesurerait la capacité des médias de faire leur boulot correctement.

« Le but de la concentration est d'atteindre des buts qu'un média n'aurait pu atteindre auparavant. Elle doit être réalisée dans une volonté d'en donner davantage aux lecteurs », a résumé Alain Dubuc, qui se dit optimiste quant aux conséquences à anticiper de cette tendance. « Les avantages de la concentration sont le partage des ressources, l'apport supplémentaire d'argent et de stabilité économique. Les inconvénients sont les possibilités de standardisation et de mettre en péril la diversité. »

**GRAND SOLDE DE PIANOS AVANT NOËL**

NEUFS ET USAGÉS (acoustiques et numériques)

jusqu'à **40%** de rabais  
du 28 novembre au 1<sup>er</sup> décembre

Centre Musical  
**ITALMELODIE inc.**

Montréal : 274, rue Jean-Talon Est  
Laval : 3354, boul. Saint-Martin Est  
Renseignements : (514) 273-3224

**Grande vente d'entrepôt**

de **50% à 70%**

29 nov. 02 (vendredi) : 15 h à 19 h  
30 nov. 02 (samedi) : 9 h à 17 h  
1<sup>er</sup> déc. 02 (dimanche) : 11 h à 15 h

**Natasha Lana**  
ARTS INDONÉSIENS

• Masques • Meubles • Meubles de jardin • Articles de décoration peints à la main • Statues à D.C. • Totems

**Prix de gros**

4590, Henri-Bourassa O.  
(514) 956-9713 www.natashalana.com

## McDo acceptera les cartes

Agence France-Presse

CHICAGO — Le numéro un mondial de la restauration rapide McDonald's a annoncé mardi que ses établissements américains accepteront à partir de la mi-2003 les cartes de paiement bancaire afin de fidéliser leur clientèle et gagner du temps. L'entreprise teste depuis deux ans aux États-Unis ce mode de paiement, déjà en vigueur dans certains de ses restaurants en Amérique latine, Europe et Asie. Selon le quotidien *Wall Street Journal* qui a révélé mardi cette orientation,

d'autres établissements de restauration rapide étudient une installation de systèmes de paiement similaires. Alors qu'une transaction en liquide peut prendre 8 à 10 secondes, il faut environ cinq secondes à un client pour payer par carte bancaire, sans signature et après autorisation de sa banque, selon des experts de McDonald's cités par le quotidien financier. Le consommateur moyen d'un « fast-food » en franchit les portes 16,4 fois par mois et les « usagers lourds » jusqu'à 27,5 fois dans le même temps.

**LOTO QUÉBEC**  
TVA, le réseau des tirages

**Résultats**

**6/49** Tirage du 2002-11-27

GAGNANTS: 6/6: 1, 2 000 000,00 \$; 5/6+: 5, 85 800,10 \$; 5/6: 241, 1 424,00 \$; 4/6: 13 475, 48,80 \$; 3/6: 238 138, 10,00 \$

Complémentaire: (28)

Ventes totales: 11 647 521 \$  
Prochain gros lot (appr.): 2 000 000 \$

**49** Tirage du 2002-11-27

GAGNANTS: 6/6: 0, 1 000 000,00 \$; 5/6+: 0, 50 000,00 \$; 5/6: 18, 500,00 \$; 4/6: 1 016, 50,00 \$; 3/6: 19 247, 5,00 \$

Complémentaire: (14)

Ventes totales: 532 452,50 \$

**Extra** Tirage du 2002-11-28

3 265 4 5415 NUMÉRO: 713791 NUMÉRO: 146571

**Extra** Tirage du 2002-11-27

04 07 14 16 19 23 26 28 32 35  
36 42 45 49 51 52 55 57 68 70

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu...  
MISE SUR TOI  
1 866 505-JEUX

**Important manufacturier de vêtements d'extérieur**

**SUPER SOLDE D'ENTREPÔT ET D'ÉCHANTILLONS**

Importateur et fabricant de vêtements d'extérieur  
similifourrure et similipeau de mouton.  
Vraies fourrures et pelisses.  
Manteaux de ville, Jeans, Vestons d'hiver

Chapeaux vraie fourrure | Manteaux de cuir : 60\$ et +  
à partir de 10\$ | Manteaux de fourrure : 1000\$ et +

Vend. 29 nov. : 10 h à 18 h • Sam. 30 nov. : 9 h à 17 h

Aucun retour ni échange.  
Toutes les ventes sont finales. Toutes taxes incluses.

**RABAIS JUSQU'À 70%**

5605, AV. DE GASPÉ, LOCAL 402, MONTRÉAL

Comptant ou  
VISA  
seulement

3099797

**EXPOSITION CANINE INTERNATIONALE DE MONTRÉAL**

Concours canin toute race et concours d'obéissance

**Place Bonaventure les 29, 30 nov. et 1 déc.**

- Plus de 2 000 chiens inscrits
- Plus de 150 races diverses représentées

Du plaisir pour toute la famille!

- Parade de chiens costumés
- Démonstrations d'agilité et « flyball »
- Concours d'obéissance
- Kiosques d'articles et produits pour chiens

Prix d'entrée: Adultes 9\$  
Gens de l'âge d'or et étudiants 6\$  
Enfants de 6 à 12 ans 5\$  
Enfants 5 ans et moins gratuit.

Vendredi 29 nov. 10h30 à 19h  
Samedi 30 nov. 8h à 21h  
Dimanche 1 déc. 8h à 18h

**TREMBLANT**  
Mont-Tremblant, Québec

**RÊVER**

UNE ESCAPADE DE QUELQUES JOURS.  
LA MAGIE D'UNE VIE.

ESCAPADE DE SKI À TREMBLANT

3 JOURS DE SKI POUR LE PRIX DE 2 À PARTIR DE 185\$\*

ÉVADEZ-VOUS VERS LE LUXE, LE CONFORT ET L'ÉLÉGANCE POUR LE PLAISIR DE TOUS VOS SENS. VIVEZ TROIS JOURS DE SKI À TREMBLANT POUR LE PRIX DE DEUX!

SEMAINE DE SKI INOUBLIABLE

6 JOURS DE SKI POUR LE PRIX DE 4 À PARTIR DE 499\$\*\*

TREMBLANT VOUS PROPOSE 610 ACRES DE TERRAIN SKIABLE, AINSI QU'UN GRAND CHOIX D'HÉBERGEMENT À DES PRIX QUI VOUS FERONT SOURIRE.

GRATUIT POUR LES ENFANTS !  
VOS ENFANTS DE 6 À 12 ANS SKIENT GRATUITEMENT !

Renseignez-vous auprès de notre représentant ou consultez notre site web pour plus d'information. Certaines conditions s'appliquent.

\*\*\*\* LE WESTIN RESORT  
1 866 681-8898  
www.LesSuitesTremblant.com

Le Westin Resort offre des installations d'hébergement distinguées et de bon goût, aménagées pour vous dorloter comme nul part ailleurs.

ESCAPADE 272\$\*  
SEMAINE 807\$\*\*

\*\*\*\* LA TOUR DES VOYAGEURS  
1 866 505-2255  
www.LesSuitesTremblant.com

Chaque détail est planifié pour que le temps s'arrête et que vous puissiez relaxer et profiter pleinement des précieux moments de la vie en famille.

ESCAPADE 186\$\*  
SEMAINE 554\$\*\*

\*\*\*\* TREMBLANT SUNSTAR  
1 888 530-4747  
www.tremblantsunstar.com

Relaxez dans une résidence en montagne au pied des pentes offrant grand salon et charmant foyer de pierre. Le luxe à prix abordable pour la famille et les amis.

ESCAPADE 185\$\*  
SEMAINE 499\$\*\*

**CEDULE DE JUGEMENT-Par Ordre Alphabetique**  
Toutes Les Heures Sont Approximative

RACE	HEURE VEND	HEURE SAM	HEURE DIM	RACE/BREED	HEURE VEND	HEURE SAM	HEURE DIM.
Alita	10:00	9:00	8:30	Malomutes D'Alaska	10:00	2:15	8:30
Barzois	9:00	9:00	10:00	Mastiffs	2:30	1:15	1:30
Bosenni	9:30	9:00	10:00	Popillon	11:00	10:15	1:30
Bossett Hounds	1:15	9:00	10:30	Pekinois	11:00	10:15	1:30
Boogie	1:15	9:00	10:30	Petit Basset Griffon Vendéen	1:45	9:00	1:30
Berger Allemand	2:00	10:15	9:30	Pinches Allemagne	3:30	4:30	11:00
Berger Anglois	2:30	1:15	10:30	Pincher Nain	11:00	10:15	1:30
Berger Belge	1:00	9:00	8:30	Pointers	2:00	9:00	8:30
Berger Bernois	10:00	10:15	9:30	Pomeraniens	1:00	10:30	2:30
Bergerinois	1:00	9:00	8:30	Puli	2:30	1:15	10:30
Berger Des Australiens	3:15	3:30	10:40	Retrievers (A. Pool Flat)	2:00	9:00	8:30
Bichon Frisé	1:00	9:15	9:00	Retrievers (Dore)	2:00	9:00	8:30
Bouvier Des Flandres	11:10	2:45	8:30	Retrievers (Labrador)	3:15	10:10	9:50
Boxers	2:00	1:15	8:30	Retrievers (N.S. Duck Tolling)	1:45	11:30	11:10
Braques (Allemand a Pool Court)	4:30	2:30	1:45	Rhodesian Ridgebacks	3:00	10:00	9:00
Braque de Weimar	1:30	10:00	9:00	Rottweilers	3:30	11:00	2:30
Brucards	3:15	3:30	10:45	Samoyside	3:30	11:00	2:30
Bulldogues	3:30	4:30	11:00	Schappendoes	3:30	3:30	1:45
Bulldogues Français	11:10	10:15	9:30	Schopkerke	4:30	4:30	1:45
Bullterrier	4:15	4:30	1:30	Schnauzers (Géant)	3:30	11:00	2:30
Caniche (Min.)	4:15	1:15	1:30	Schnauzers (Min.)	11:00	2:35	9:30
Caniche (Std.)	1:00	10:30	2:30	Schnauzers (Std.)	3:30	11:00	2:30
Caniche (Nain)	1:00	11:15	2:30	Setters (Anglais)	11:00	11:30	11:10
Carlin	1:00	11:15	2:30	Setters (Gordon)	11:00	11:30	11:10
Chiens Australiens De Betail	11:00	9:00	8:30	Setters (Irlandais)	11:00	11:30	11:10
Chiens chinois a creole	3:10	11:30	10:30	Shar-Pei (Chinois)	3:15	3:45	11:00
Chiens Berger du Shetland	2:30	1:30	1:45	Shiba Inu	4:30	4:45	1:45
Chiens D'au Portugal	1:30	11:00	10:45	Shih Tzu	4:30	4:45	1:45
Chiens De Montagne Des Pyrenées	3:15	3:45	11:00	St. Bernard	4:15	11:00	3:30
Chow Chow	1:00	9:00	8:30	Terre-Neuve	2:30	1:15	1:30
Colley (A Pool Dur)	1:30	10:00	9:30	Terriers Australien	10:00	1:35	8:30
Colley (A Pool Lisse)	2:00	10:00	9:30	Terriers Airedale	10:00	1:35	8:30
Corgis Gallois (Card.)	3:30	1:15	10:45	Terrier Blanc du West Highland	11:30	2:45	10:30
Corgis Gallois (Pom.)	3:30	1:15	10:45	Terriers Boston	2:15	3:30	10:40
Dachshunds (Nain a Pool Long)	1:15	9:00	11:00	Terrier Bull	10:00	1:35	8:30
Dachshunds (Nain a Pool Lisse)	1:15	10:00	11:00	Terrier Bull (Min.)	10:00	1:35	8:30
Dachshunds (Std a Pool Long)	1:15	10:00	11:00	Terriers Cairn	10:00	1:35	8:30
Dachshunds (Std a Pool Lisse)	1:15	10:00	11:15	Terriers Ecosais	2:35	9:45	1:45
Dalmatiens	3:30	4:30	11:00	Terriers Fox	10:00	1:35	8:30
Doberman Pinschers	11:10	3:00	9:00	Terrier Jack Russell	10:00	3:30	2:45
Épagneul (Breton)	4:30	2:15	1:30	Terriers Kerry Bleu	10:15	1:45	8:45
Épagneul Cavalier King Charles	11:00	1:15	1:30	Terrier Lakeland	10:15	2:00	8:45
Épagneuls (Cocker Am.)	11:00	1:30	11:30	Terrier Lakeland	10:15	2:00	8:45
Épagneuls (Français)	4:30	2:30	1:30	Terrier Norfolk	11:15	2:45	9:00
Épagneuls (Irlandais)	4:30	2:30	1:30	Terrier Norwich	10:45	2:35	9:30
Épagneuls (Japonais)	11:00	10:15	1:45	Terrier Old English	10:45	2:35	9:30
Épagneuls (Springer Anglais)	11:30	2:15	1:30	Terrier Manchester Nain	1:15	11:15	2:30
Eurasiers	11:30	10:30	9:00	Terriers Sealyham	11:15	2:35	9:45
Falcons (D'arrel a Pool Dur)	11:30	9:30	9:45	Terrier Staffordshire Bull	11:15	2:45	9:45
Galinois	11:00	10:15	1:30	Terrier Whippet a Pool Dur	11:15	2:45	9:45
Havanese	11:00	10:15	1:30	Terrier Weimaraner	10:45	2:35	9:30
Husky Siberien	3:30	9:00	2:45	Terriers Yorkshire	1:15	11:15	2:45
Leonberger	2:30	9:45	1:30	Viszlas	4:30	2:30	1:45
Lévriers Afghan	9:30	11:15	10:00	Whippet	9:30	9:00	1:45
Lévriers Écosais	9:30	10:15	11:15				
Lévrier Irlandais	9:30	10:30	1:30				
Lévrier Pharaon	9:30	11:15	1:30				
Lhasa Apso	3:30	1:15	1:30				

Commandité par **EUKANUBA**

Tous les profits seront versés à des organisations de charité

**PLAISIRS EXTREMES**

Ski et surf >Centres de glisse >Équipements >Nouveautés >Et bien plus!

CAHIER SPÉCIAL SPORTS DE GLISSE

Demain dans **La Presse**

**PLAISIRS EXTREMES**

Ski et surf >Centres de glisse >Équipements >Nouveautés >Et bien plus!

CAHIER SPÉCIAL SPORTS DE GLISSE

Demain dans **La Presse**

3098054

3098057

3098814A

# LA JOURNÉE SANS ACHAT

## La consommation en question

NICOLAS BÉRUBÉ

SI NOËL ÉTAIT coté en Bourse, sa valeur serait en hausse cette année. Au total, 2 milliards de dollars seront dépensés au Québec pour les achats des Fêtes, une hausse de 5,5 % pour cent par rapport à l'an dernier, et de 10 % depuis deux ans, affirme le Conseil québécois du commerce de détail.

Qu'à cela ne tienne, les Québécois seraient de plus en plus nombreux à adhérer à l'idée de ne pas dépenser pendant 24 heures, un mois avant la période des Fêtes. « Ça fait trois ans qu'on publicise l'événement, et la Journée sans achat est de plus en plus populaire, explique Charles Tanguay, agent de communication et chargé de projet à l'Union des consommateurs. Au total, une trentaine d'organismes de protection des consommateurs dans toutes les régions du Québec ont sensibilisé des milliers de personnes à l'événement. »

« Le rôle d'une association de consommateurs est aussi d'être critique face au phénomène de la consommation, explique M. Tanguay. Nous sommes là pour éduquer les gens à consommer moins, et à consommer mieux. »

### Prendre du recul

C'est en 1992 que le groupe Adbusters a pour la première fois lancé l'idée d'une Journée sans achat (Buy Nothing Day). Aux États-Unis, la Journée sans achat tombe le lendemain de la Thanksgiving, journée de congé pour des millions d'Américains qui se ruent dans les magasins pour commencer leurs emplettes de Noël.

« Il faut faire attention : l'idée n'est pas d'empêcher les gens de vivre leur vie, explique Brant Cheetham, directeur général d'Adbusters à Vancouver. L'objectif est plutôt de proposer une façon de prendre du recul face à notre consommation. De prendre 24 heures pour penser aux choses que l'on achète, souvent de façon routinière. On peut aussi réfléchir sur la provenance de ces biens, sur les conséquences qu'ils ont sur l'environnement. Et sur la façon dont on essaie de nous persuader qu'on ne peut absolument pas vivre sans eux... »

Sur leurs sites Internet, Adbusters et l'Union des consommateurs proposent même un « Certificat d'exemption de cadeau », que l'on offre pour ne pas recevoir de cadeau à Noël. En cochant des cases, on indique que l'on préfère plutôt recevoir « des bacs à tous les jours », « faire une promenade en nature » ou « partager un repas ».

### Une journée symbolique

Mais quel sera l'impact d'un moratoire de 24 heures de magasinage ? « C'est certain que la Journée sans achat ne va pas tout changer d'un coup, explique M. Tanguay. Peut-être même que les gens vont acheter davantage de choses le jeudi et le samedi pour compenser. Mais l'idée est de faire réfléchir, de marquer une pause. C'est une journée symbolique. »

Plusieurs croient par contre que l'impact d'une telle mesure ne sera pas significative, et qu'il faut consommer intelligemment toute l'année plutôt que pas du tout pendant une journée. À la Jeune Chambre de commerce de Montréal, par exemple, on dit ne être chaud à l'idée d'une journée sans achat. « Nous prôtons plutôt une consommation responsable, explique Dominique Anglade, présidente de la Jeune Chambre de commerce de Montréal. Nous encourageons les gens à acheter ce dont ils ont besoin et à éviter de s'endetter. Et personnellement, je vais être au travail pendant toute la journée, alors je vais me trouver dans l'impossibilité physique de magasiner ! »

Sur le net : Adbusters <http://www.adbusters.org/>  
L'Union des consommateurs : <http://www.consommateurs.qc.ca/union/>



**Gérald PLANTE, homme à tout faire dans la cinquantaine**

« Je ne vois pas pourquoi il faudrait arrêter d'acheter pendant une journée. Il faut que l'argent circule, c'est bon pour l'économie. Mais moi, je n'aime pas ça magasiner : quand j'entre dans un magasin, j'ai juste hâte d'en sortir ! Je ne magasine pas beaucoup parce que les magasins sont fermés quand je pars travailler, et ils sont encore fermés quand ma journée est finie. »



**Nadege ROY, 22 ans**

« C'est une bonne chose, ça va faire réfléchir les gens. Le fait de ne pas dépenser ramène les riches et les pauvres sur un pied d'égalité pendant une journée, et c'est déjà pas mal. »



**Margaux BRISCO, 21 ans, étudiante en physique à McGill**

« Il faut que les gens prennent conscience de l'importance de consommer avec modération. En ce sens, c'est bien de décréter une journée sans achat. Je crois par contre que les gens qui sont plus susceptibles d'y participer sont les gens qui ne consomment pas beaucoup de toute façon. Les riches vont continuer de dépenser pour leurs cadeaux de Noël... »



**Adrian BRACISIEWICZ, 25 ans, étudiant en photo**

« J'étais au courant, j'en ai déjà entendu parler. C'est une très bonne chose, c'est sûr qu'il faut manger, mais pour tout ce qui concerne les biens superficiels, il faut se limiter. Une journée de boycott dans l'année, ce n'est pas de trop. Je crois par contre que ça va être difficile d'expliquer l'utilité d'une telle journée à monsieur, madame Tout-le-Monde. »



**Valérie CHAREST, 25 ans, secrétaire**

« Je n'avais jamais entendu parler de la journée sans achat. C'est une bonne idée, mais je ne pense pas que ça va servir à grand-chose. Personnellement, j'aimerais mieux une journée sans publicité ! Il y a de la publicité partout ! »



**Geneviève PLANTE, 27 ans, avocate**

« C'est une bonne idée, je vais faire attention de ne rien acheter demain. De toute façon, magasiner est un fardeau pour moi. Mais ce n'est pas une journée sans achat qui va conscientiser les gens. En bout de ligne, ça ne changera pas grand-chose. »

**Certificat d'exemption de cadeau**

Puisque l'essentiel dans la vie ne s'achète pas...

*cochez au besoin*  *et puis j'ai déjà tout ce qu'il me faut*  *le reste est vraiment trop cher*

Je, soussigné, exempte avec plaisir de l'obligation de m'acheter un cadeau à l'occasion de

J'aimerais mieux...  *faire une promenade en nature*  *partager un repas avec toi*

*des bacs à tous les jours*  *du bon temps ensemble*  *jouer avec toi à :*

*toutes ces réponses*  *sa suggestion:*  *la mienne:*

et j'ai signé tendrement:

**DU CARACTÈRE!**  
Tous les dimanches dans **LA PRESSE**

# LECTURES

**ÉQUIPEMENTS RÉCRÉATIFS**

**ANNONCEZ DANS LA RUBRIQUE ÉQUIPEMENTS RÉCRÉATIFS**

**ET OBTENEZ UN CHÈQUE-CADEAU\* DE 10\$**

APPLICABLE À L'ACHAT D'UN ARTICLE CHEZ

**L'AVENTURIER**  
www.aventurier.net

\*QUANTITÉ LIMITÉE

7 jours consécutifs pour seulement 35,70 \$\* pour 3 lignes  
1,70 \$\* par ligne additionnelle par jour  
\*taxes en sus

**LES PETITES ANNONCES** **La Presse** cyberpresse.ca

**987-VENDU**  
1 866 987-VENDU

La parution sur **ÇAPRESSE.CA** est incluse dans le prix

Pour cette offre spéciale, aucun changement ne peut être apporté au texte original en cours de publication. On peut annuler après la première parution, cependant la facturation s'établira obligatoirement pour le nombre de jours de parution demandé lors de la réservation. Payables avant publication.

## Mince, plat et une IMAGE PARFAITE!

Venez voir nos écrans plats PLASMA de PANASONIC toujours à la fine pointe la technologie. Accrochez-les au mur comme une oeuvre d'art!

**Panasonic**  
MONITEUR GRAND ÉCRAN 16:9  
3.5 de profondeur!

**Écran plasma 42"**  
Les écrans à plasma de Panasonic représentent un important bon en avant dans le domaine de la technologie de l'affichage sur écran à plasma. Ultra minces et plats, ces grands écrans livrent les niveaux de luminosité et de rapport de contraste parmi les plus élevés au monde. D'une très grande netteté, ses images se caractérisent par un chromatisme vif et naturel, d'où une saisissante expérience visuelle. Grâce à leur grande variété de prises, ils sont fin prêts pour le raccordement de sources vidéo évoluées, tel que la TVHD, un lecteur DVD ou encore, un PC.

**9998\$**  
ou 270.71\$ par mois!

**Souriez... c'est gratuit!**

caméra image **4888\$**

**JVC SVHS**  
Magnétoscope SVHS  
• Enregistrement Super VHS ET  
• Étalonnage vidéo actif  
**178\$**  
+ caméra image

**Panasonic**  
DVD  
Nouveau modèle!  
Lecteur DVD  
• Balayage progressif  
• Sortie vidéo à composants  
• Sortie optique numérique  
**278\$**  
+ caméra image

**HITACHI**  
DVD + VHS MP3  
Combiné DVD/VHS  
• Compatible CD-R/RW  
• VHS 4 têtes hi-fi  
• Téléc. multimarques  
**348\$**  
+ caméra image

Magasinez en ligne! [dumoulin.com](http://dumoulin.com)

# Dumoulin

Électronique • Informatique • Photo • Communications

MONTREAL 8390, 8251, rue St-Hubert • MONTREAL (CENTRE-VILLE) 2050, boul. St-Laurent • ST-LÉONARD 6852, rue Jean-Talon Est • LASALLE 7197, boul. Newman  
MONTREAL-NORD 5095, boul. Henri-Bourassa E. • WEST ISLAND 2315, route Transcanadienne • LAMAL 1599, autoroute 440 O. • CARREFOUR LAMAL 3035, boul. Le Carrefour  
PLACE ROSEMÈRE rue Le Boulthérier • BROSSARD 5705, boul. Taschereau • PROMENADES ST-BRUNO • LONGUEUIL 2203, ch. Chamblay

Plus de 55 succursales à travers le Québec! Composez le **1-877-Dumoulin** pour connaître la succursale la plus près de chez vous.

\* Financement de 48 mois basé sur un taux d'intérêt de 13,5% composé mensuellement. Sur approbation de crédit. Taxes en sus. Détails en magasin. Sujet à l'approbation du crédit par l'institution financière. Détails en magasin. \* A l'achat de produits sélections. Détails en magasin. Ces promotions se terminent le 6 décembre 2002 ou jusqu'à épuisement des stock sauf indication contraire. Les illustrations peuvent différer. Certains modèles ne sont pas disponibles dans toutes les succursales.

**NOUVEAU**

# Tout chaud, tout bon!

Incluant toutes les recettes de l'émission

## Le nouveau magazine Ricardo

En vente dès maintenant

Les Éditions **Gesta**



**DIMANCHE 1<sup>er</sup>**

C'est le moment d'aller **COUPER SOI-MÊME SON SAPIN DE NOËL.** À la Ferme Quinn de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot (514) 453-1510 ou alors à la cidrerie Côteau Saint-Jacques, à Saint-Paul d'Abbotsford (450) 379-9732.

**MARDI 3**

Bonne idée de cadeau : le très attendu **NOUVEAU DISQUE DE JEAN LELOUP** sort aujourd'hui.

**MERCREDI 4**

C'est le moment de **POSTER SA LETTRE AU PÈRE NOËL** à l'adresse suivante : Pôle Nord, HOH OHO (ou par courriel à [www.postescanada.ca](http://www.postescanada.ca)). Avec un peu de chance, ses lutins auront le temps d'y répondre avant la distribution des cadeaux.

**DIMANCHE 8**

L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL s'adresse tout particulièrement aux enfants avec son spectacle *Les Lutins du père Noël*, au théâtre Maison-neuve de la Place des Arts. L'OSM ne fait que deux représentations, à 13h30 et 15h30. Infos : [www.osm.ca](http://www.osm.ca).

**LUNDI 9**

C'est le temps d'en profiter : **LES MAGASINS NE FERMERONT LEURS PORTES QU'À 21H.** L'occasion idéale de terminer ses achats de Noël avant la cohue.

**MARDI 10**

**DIMANCHE 15**

L'HEURE EST AUX TESTS. Les cuisiniers se doivent de réunir quelques personnes autour d'une table pour goûter aux feuilletés et autres bouchées qu'ils serviront le soir de Noël. En cas d'échec, s'en remettre aux saucisses cocktail ou à [www.recettes.qc.ca](http://www.recettes.qc.ca).

**LUNDI 16**

MANGER UNE ASSIETTE DE LÉGUMES très tendance au nouveau Café Cluny, à la fonderie Darling (257, rue Prince à Montréal (514) 866-1213) pour faire passer le repas de la veille.

**MARDI 17**

**DIMANCHE 22**

Le Musée des beaux-arts de Montréal organise **UN ATELIER DE CARTES DE NOËL** pour les artistes en herbe qui voudraient faire plaisir à papa ou à maman. Mais chut! c'est une surprise!

**LUNDI 23**

Les cadeaux sont emballés et les tourtières sont au réfrigérateur : c'est maintenant le temps de faire **DES BISCUITS AUX BRISURES DE CHOCOLAT** pour le père Noël. En cas d'échec, on s'en remettra volontiers à la biscuiterie Oscar, 3755, rue Ontario Est, (514) 527-0415.

À DÉCOUPER

25  
DÉCEMBRE

JOYEUX

## CALENDRIER DE

ISABELLE AUDET, collaboration spéciale

## L'AVEVENT

JEUDI 5

C'est le temps ou jamais de sortir et **D'ÉTRENNER SES VÊTEMENTS DU TEMPS DES FÊTES**, histoire de vérifier s'ils feront sensation... ou pas.



SAMEDI 7

Un peu d'exercice avant le temps des Fêtes, ça ne fait jamais de tort. **LA MARCHÉ DE NOËL AUX FLAMBEAUX** se mettra en branle à l'angle de l'avenue du Mont-Royal et de la rue Berri. Des personnages costumés animeront l'événement. L'heure du départ reste à confirmer. Infos : 514 522-2229.

JEUDI 12

L'heure est à la générosité et au partage pour **LA GRANDE GUIGNOLÉE DES MÉDIAS**.



VENDREDI 13

Éviter d'emballer le beau miroir acheté pour grand-maman. **UN VENDREDI 13**, une maladresse est si vite arrivée...

SAMEDI 14

**CAILLOU** se mêle aux animaux du Biodôme de Montréal. Il rencontrera les enfants qui pourront lui demander ce qu'il voudrait pour Noël. Les petits admirateurs repartiront à la maison avec un livret d'autocollants de leur idole. Infos : [www.biodome.qc.ca](http://www.biodome.qc.ca).



MERCREDI 18

Sortie du film **LE SEIGNEUR DES ANNEAUX : DEUX TOURS**.



VENDREDI 20

Alors que tout le monde se presse rue Sainte-Catherine pour terminer ses emplettes, ceux qui ont suivi à la lettre notre calendrier de l'Avent, et qui ont déjà terminé leurs achats, auront tout leur temps pour admirer **LA VITRINE ANIMÉE DU MAGASIN OGILVY**, à l'angle de la rue de la Montagne. Cette année, de petits personnages s'animent sur le thème «Le moulin dans la forêt».

SAMEDI 21



MARDI 24

En attendant les 12 coups de minuit, les impatients pourront suivre à la trace **LE TRAJET DU PÈRE NOËL DANS LE MONDE** sur le site Internet de NORAD ([www.noradsanta.org](http://www.noradsanta.org)), l'organisation militaire commune des États-Unis et du Canada.



NOËL!

# SAVEURS



| SUR LE POUCE |

## L'Inde et le Guyana

RODOLPHE DE MELO  
collaboration spéciale

IL Y A DES PAYS dont on ignore totalement l'existence jusqu'au jour où on tombe par hasard sur un restaurant. Le Jardin du cari est le porte-étendard montréalais de la cuisine du Guyana. Voisine du Venezuela, cette ancienne colonie britannique ne fait jamais les actualités, contrairement à sa version française qui lance à l'occasion des fusées dans l'espace. Ignoré par les voyagistes, le Guyana a pourtant beaucoup à offrir aux adeptes d'aventure. Des forêts vierges, des plages magnifiques, des rivières sauvages et des chutes vertigineuses dont les plus connues sont les Kaiteur Falls.

Sookrani Singh (Kamla pour les intimes) et son mari Dinahauth Dimar ont quitté ce paradis pour tenter leur chance en Amérique. « C'est une affaire de famille, lance Sookrani. Avec les frères et sœurs de mon mari, on a voulu ouvrir un restaurant offrant une nourriture différente. On a couru le risque de servir les mets de chez nous et les Montréalais ont aimé ça. » Les frères et sœurs sont partis à Toronto ouvrir un autre restaurant et Kamla et Dinahauth tiennent la barre du Jardin du cari depuis cinq ans.

Une partie de la population du Guyana est d'origine indienne, arrivée à l'époque où les Anglais avaient besoin de main-d'œuvre pour leurs plantations de canne à sucre. L'influence de l'Inde se fait sentir avec l'utilisation de lentilles, de pois chiches et du cari comme assaisonnement. Au menu, on retrouve la soupe Dahl faite de purée de lentilles et épinards. Le *roti*, un plat commun dans toutes les Antilles, est une grande galette plate farcie de purée de lentilles avec, au choix, des pois chiches, des patates, des crevettes, de la chèvre ou poulet. Il y a aussi des plats au cari servis avec riz, patates, salades et banane plantain.

Tous les plats sont très copieux et selon Kamla, ce sont les plats végétariens qui ont le plus de succès auprès de la clientèle. La nourriture n'est pas trop épicée. « Je ne mets pas trop de piquant dans mes plats, parce ce qu'il y a beaucoup de familles avec des enfants qui viennent ici. » Pour les adultes qui aiment manger plus relevé, de la *hot sauce* est disponible.

Le décor est aux couleurs du drapeau du pays. Jaune pour les nattes, vert pour les tables et chaises et pour la touche de rouge, les pots de sauce. L'ambiance est assurée par la Chutney Music, un savoureux mélange de musique traditionnelle indienne et de pop anglaise, comme la *relish* d'où elle tire son nom.

On retrouve sur les murs une carte géographique qui aide les « touristes montréalais » à situer le Guyana et une série de photographie des paysages du pays. « Un client qui a visité mon pays, nous a gentiment offert ces photos et j'ai aussi une vidéo sur le Guyana que je fais visionner aux clients qui le demandent. » Tout cela pour moins cher qu'une séance aux Grands Explorateurs. Et avec plus de goût.

Le Jardin du cari, 21, Saint-Viateur Ouest (près de Saint-Laurent). Du mardi au dimanche. Tél. : 495-0565



Photo MARTIN TREMBLAY, La Presse

Les propriétaires du restaurant Le Jardin du cari, Dinahauth Damar et Kamla Singh.



Photo ROBERT NADON, La Presse

Le restaurant Alebrijes affiche une « fina cocina mexicana »... qu'on cherche en vain à la lecture de son menu.

## Rêves de meilleures saveurs

FRÉDÉRIC CHABOT  
collaboration spéciale

Pour fuir la grisaille de l'automne, nos papilles sont prêtes à tout. À la recherche d'assiettes ensoleillées, elles s'allument devant le nouveau restaurant Alebrijes qui affiche fièrement une « fina cocina mexicana ».

Alors qu'il était dans le coma, Pedro Linars a fait la rencontre de créatures mythiques : ânes aux ailes de papillons, coqs avec cornes de taureau ou lions à tête d'aigle. À son réveil, il matérialisa ses rêves sous forme de sculptures appelées *alebrijes*. Depuis, elles ont fait le tour du monde pour atterrir récemment rue Saint-Denis dans le restaurant qui porte désormais le nom de ses créations.

Bien entendu, les *alebrijes* animent le restaurant et injectent un peu de vie à ce demi-sous-sol aux murs de pierres grises et au plafond sombre. Ce caveau, rempli de bestioles fantastiques, de fer forgé et de métal repoussé, pourrait être confondu avec un tableau de jeu donjons et dragons, n'eût été les grandes toiles d'artistes mexicains. La présence de squelettes de Diego Rivera et de Frida Kahlo sur les canevases authentifie l'endroit. Au loin, dans la cuisine partiellement ouverte, les cuisiniers aux traits latinos habillés d'uniformes impeccables et de beaux chapeaux blancs laissent espérer, en effet, une fine cuisine mexicaine.

Pour encore plus d'authenticité, les soirées du vendredi et du samedi, et parfois du dimanche, sont animées par un trio équipé d'un synthétiseur. Il suffit de quelques notes pour que les amateurs de salsa quittent leurs tables pour se trémousser autour du bar. Avant d'affronter le plancher de danse, certains voudront opter pour un margarita, question de se dégourdir les membres. Ici, la « fina cocina mexicana » prend la forme d'une slush ! Cette glace broyée forme un bloc immobile au centre du verre qui rend impossible le jumelage des rares cristaux de sel recouvrant le bord du verre. Et c'est précisément l'effet du sel qui donne de la vitalité à ce drink.

À la lecture du menu, on se demande où est le raffinement : nachos, enchiladas,

**ALEBRIJES**  
4727, rue Saint-Denis  
(514) 849-3615  
Entrées : 2,95 \$ à 8,25 \$  
Plats : 12,95 \$ à 23,95 \$  
Mardi au vendredi : 11h à 23h  
Samedi et dimanche : 13h à 23h  
★★

burritos, tacos, fajitas et brochettes. Un bouillon de crevettes à l'épazote laisse présager une certaine finesse. Mais il n'a de la crevette que la couleur rougeâtre qu'il ne tire pas du crustacé, mais plutôt d'une conserve de jus de tomate. Dilué avec de l'eau, ce jus est suffisamment garni d'oignon cru pour laisser sa trace jusqu'à l'haleine du matin. Même si l'épazote est rare, cela n'excuse pas son absence dans le bouillon. Si son approvisionnement est si difficile, pourquoi alors en promettre aux clients ?

Même les nachos n'ont rien de très tentant. Garnis de poulet ou de boeuf, ils sont recouverts d'un fromage guère plus excitant qu'un cheddar industriel avant d'être décoré d'un zigzag de crème sure. Un boeuf haché rissolé, mêlé à des haricots noirs et à peine assaisonné d'une pointe de cumin se cache entre les triangles de *toatadas* (tortillas de maïs frit).

En guise de plat, le menu propose une sélection de fruits de mer plus alléchants que les banalités précédemment mentionnées. Mais ce soir, aucun des quatre plats de poisson et de crevettes n'est disponible. Les crevettes sautées à l'huile d'olive, au chili *guajillo* et à l'ail auraient certainement fait le bonheur de papilles blasées.

La *tablita alebrijes* permet de goûter deux spécialités : le *taco de res* et l'*enchilada con mole oaxaqueño*. Les traditionnelles tortillas de maïs souples, et non les coquilles frites auxquelles nous sommes habitués Old El Paso, enveloppent du boeuf en lanières pour former le *taco de res*. Quelques dés d'oignon cru et des fragments de feuilles de coriandre ne suffisent pas à donner vie à cette composition qui assè-

che la bouche. Pour s'en sortir, il devient nécessaire d'ajouter la julienne de carottes, les dés de tomates, le guacamole et les lanières de cactus de la salade qui garnit l'assiette. Après quelques bouchées, on constate que seul le cactus, qui a mariné dans une saumure avant de sortir de la boîte de conserve, a du goût. Même le guacamole se contente d'oignon et de jus de lime.

Les enchiladas ne sont guère plus savoureux. Pourtant, du mole, une des plus grandes spécialités de la cuisine mexicaine, recouvre une chair de poulet simple enroulée dans les mêmes tortillas. Spécialité de la région de Oaxaca, qui porte d'ailleurs le nom de « la terre des sept moles », cette purée d'épices, de chilis, de noix et de graines peut combiner jusqu'à une centaine d'ingrédients et prendre une teinte verte, jaune, rouge ou brune. Dans ce mole « negro », on sent bien le chocolat qui le caractérise de même que la douceur des fruits secs. Mais ce plaisir est rapidement perturbé par une amertume extrême des plus désagréables. À 23,95 \$, la déception est considérable.

Même si les Mexicains sont très friands de viandes, l'Alebrijes offre un enchilada végétarien. Il prend alors la forme d'un énorme canon farci de légumes sautés mêlés à des haricots noirs. Il est couché au centre d'une jungle de juliennes de carottes et porte les mêmes traces de crème sure. Le chef a déposé quelques cuillerées de salsa verte au fond de l'assiette dans l'espoir de lui insuffler un élan de vie. Mais pour cela, il aurait fallu qu'il ajoute quelques aromates à cette purée de tomates sortis de la boîte.

La mousse à la mangue pourrait-elle enfin ensoleiller les papilles ? Malheureusement, cette purée fibreuse de mangues qui n'ont jamais eu la chance de mûrir a peu à offrir.

Contrairement à d'autres restaurants qui attirent les enfants en leur donnant des *bebilles*, ici les alebrijes sont à vendre de 10 à 1500 \$. Ces sculptures sont certainement magnifiques et feraient d'excellents cadeaux de Noël. Mais quand on affiche une « fina cocina mexicana » c'est la cuisine qui doit attirer la clientèle.

### Dégustés pour vous

> **Premières Côtes de Bordeaux 2000 Château Lamotte de Haux.** Bien coloré lui aussi, mais le bouquet est retenu, peu intense, avec des notes de cuir et d'épices qui dominent. Moyennement corsé, ses tannins sont sans dureté, quoique assez fermes en même temps. Plutôt austère malgré le millésime, m'a-t-il semblé. S, 967307, 19,25 \$, ★★(★) \$ \$, 1-2 ans au moins.

> **Médoc 97 Château Castéra.** Grenat clair, un peu tuiilé (orangé, donc), il plaira aux amateurs de bordeaux âgés. Le bouquet est évolué (feuilles mortes, cuir, vanille, etc.) sans être déclinant, avec en bouche les mêmes arômes, sur des tannins souples. S, 700666, 22,30 \$, ★★(★) \$ \$ (\$), à boire sans attendre.

> **Côtes du Marmandais 1999 La Tour des Geais.** Vin du Sud-Ouest de la France, à la robe pourpre-cerise tout à fait transparente et au bouquet tenu faisant penser à de modestes bordeaux, il a une bouche plutôt légère, très peu tannique. Correct. C, 635268, 12,95 \$, ★(★) \$ (\$), à boire.

> **California 2001 Chenin Blanc Viognier Pine Ridge.** Vin blanc de Californie presque incolore, dont le bouquet, très discret au départ, se manifeste beaucoup plus après un bon moment d'aération. Légèrement sucré, ses saveurs (de pêche, entre autres) sont bien affirmées et avivées par un reste de gaz carbonique. Très cher, cependant, comme tant de vins de Californie. S, 898460, 26,60 \$, ★★ \$ \$ \$, à boire.

★	Vin correct	★★★★	Excellent
★★	Bon	★★★★★	Exceptionnel
★★★	Très bon	(★)	Égale une 1/2 étoile

La règle  
- Plus d'étoiles que de \$, le vin vaut largement son prix; autant d'étoiles que de \$, il vaut son prix; moins d'étoiles que de \$, il est cher ou même très cher.  
- C indique qu'il s'agit d'un vin « courant », vendu dans la plupart des succursales, et S désigne les vins de « spécialité », en vente uniquement dans un nombre limité de succursales. Le nombre d'années figurant après la note indique le potentiel de garde approximatif à partir de maintenant.

## 1982 et 2000 : des frères ?



JACQUES BENOIT  
LE VIN

Pour les vins rouges du Bordelais, 1982 fut un millésime charnière. Les vins de cette année-là plurent en effet énormément, de sorte que leur style s'imposa par la suite comme le style à rechercher.

Au départ, toutefois, même des viticulteurs de Bordeaux leur reprochaient leur manque de typicité.

Très colorés, denses, éminemment charnus, avec des tannins gras et tendres, ils n'avaient rien de cette austérité et de ces airs... collet monté de tant de bordeaux rouges de millésimes antérieurs.

Au contraire, ils charmaient d'emblée par leur chair et leur éclat, et furent bons à boire dès leur première jeunesse. (Je garde ainsi, personnellement, le souvenir ému et bien vivant de nombreux 1982, dont les Saint-Julien Beychevelle, Branaire-Ducru, Ducru-Beaucaillou et Léoville-Barton, les Saint-Estèphe Calon-Séguir et Les Ormes-de-Pez, etc.)

« Ils font un peu le trottoir... » disaient néanmoins certains viticulteurs du Bordelais comme pour stigmatiser cette faculté qu'ils avaient de se faire apprécier tout de go, sans détour.



Le millésime (faut-il le rappeler ?) eut un chantre, l'Américain Robert Parker. Peu connu à l'époque, ce dernier réussit alors à persuader les consommateurs d'un peu partout, mais surtout les Bordelais eux-mêmes, qu'ils tenaient là un grand millésime.

La nature, le temps, beau et sec, jouèrent là-dedans, bien sûr, un rôle-clé.

Un autre facteur déterminant fut l'influence, à cette époque, du grand oenologue bordelais Emile Peynaud, qui était alors oenologue-conseil de plus de 200 domaines du Bordelais.

En deux mots : les 1982 étaient à l'image de ce que Peynaud recherchait, c'est-à-dire des vins qui avaient été élaborés avec des raisins cueillis à leur pleine maturité, gras, nettement moins acides que ceux de millésimes précédents. Et, aussi, plus alcoolisés comme le souhaitait Peynaud (entre autres grâce à la chaptalisation, ce qui consiste à ajouter du sucre au moût), car l'alcool, qui a un goût sucré, a la propriété d'arrondir les tannins. Bref, les 1982, Peynaud et Parker ont fait école...

Or, manifestement (et ce n'est pas la première fois qu'il en est question dans cette page), les bordeaux 2000, eux aussi richement colorés, bien en chair, charmeurs, s'inscrivent dans cette lignée.

Il faut goûter ainsi, pour s'en faire une idée, le 1<sup>er</sup>es Côtes de Bordeaux 2000 Château Reynon, bien coloré sans qu'il soit opaque, au bouquet (comment dire ?)... chatoyant, dont les beaux arômes de petits fruits rouges sont relevés de notes de pain grillé (c'est le bois). Charnu, plus que moyennement corsé, ses tannins sont tendres, veloutés, et il laisse dans l'après-goût de légers arômes de pâtisserie et de bois exotiques. On se délecte !

Seul ennui : les 1982 de ce niveau coûtaient dans les 15 \$ au maximum, alors que celui-ci est nettement plus cher. S, 941187, 24,50 \$, ★★ \$ \$ \$, à boire, 3-4 ans sans doute.

Demain : des vins du Sud

**JVC SVHS**  
Une image jusqu'à 60% plus nette!

**Épargnez 50\$**

**Gratuit!**  
Sac et trépied  
Valeur de 100\$ OPTICIT

**498**

Était 549\$

**Caméscope Super VHS-C avec écran ACL de 2.5 po & Télécommande**

- Zoom numérique 600X • Lampe automatique intégrée • Sensibilité 0 lux
- Stabilisateur d'image • Adaptateur VHS PlayPak inclus GR5XM245

**Panasonic**

**Gratuit!**  
Sac de transport  
à l'achat d'un caméscope. Valeur de 50\$

**Épargnez 410\$**

Était 1299\$

**888**

**Caméscope Mini DV avec écran à cristaux liquides de 2,5 po**

- Zoom numérique 700X • Fendu numérique

**HITACHI**

Aucune cassette  
Enregistrement  
sur DVD

**GRATUIT**  
Lecteur DVD Hitachi  
Valeur de 250\$ DVP325

**1498**

Était 1498\$

**DVD-RAM/DVD-R DVDCAM Caméscope avec écran ACL 2.5 po**

- Son numérique stéréo • Stabilisateur d'image • Éditeur intégré • Contrôle «Joy-Stick»
- Prise pour casque • Autonomie 14 jours mode attente CLT9905

**Téléphone sans fil avec clavier éclairé**

**SANYO CM 900 MHz**

- Combiné à clavier éclairé • Balayage 40 canaux
- Prise pour casque • Autonomie 14 jours mode attente CLT9905

**Épargnez 85\$**

ÉTAIT 149\$

**69**

**GoldStar**

**Était 119\$**

**30\$ de rabais!**

**88**

Était 89\$

**ED980 • Têtes de lecture 19 microns**

- Entrées Audio et vidéo sur panneau avant • Télécommande

**SONY**

**Était 249\$**

**100\$ de rabais!**

**148**

Était 149\$

**Micro-chaîne AM/FM avec lecteur CD sur le dessus / Platine cassette**

- Convertisseur N/A 1 bit • Minuterie quotidienne • Renforcement des graves Mega Bass
- Correcteur à sons stéréos • Sortie pour casque d'écoute • Télécommande CMF1303

**JVC**

**Jusqu'à 300\$ de rabais!**

**27 po** **498**

Était 599\$

**32 po** **888**

Était 999\$

**36 po** **1298**

Était 1599\$

**Meuble JVC Gratuit!**  
Valeur de 150\$ avec modèle 36po

AV27D203 / AV32D203 / AV36D202 • Sonorité BBE • Son Hyper surround • Filtre numérique • Télécommande universelle

**SAMSUNG**

**42 po**

**HDTV COMPATIBLE**  
FORMAT 16:9

**Meuble SAMSUNG Gratuit!**  
Valeur de 200\$

**En Prime!**  
Vidéotron @llico ou BellExpressVu

Était 2699\$

**2298**

ou 12 X 208.66\$ sans intérêt!\*

\* Après rabais postal • Menu à l'écran • Décodeur Dolby Digital • Écran protecteur intégré • Filtre peigne 3 lignes numériques • Télécommande universelle HCM4216

# Solde

## ÉLECTRISANT

# Noël

Avant

**JVC** **Panasonic**

**27 po** **797**

Était 899\$

**Gratuit!**  
Meuble pour TV  
Valeur de 100\$ STD330

**Épargnez 100\$**

**Téléviseur 27 po écran plat ... Au choix!**

- Moniteur stéréo à écran plat • Entrées pour composantes
- Télécommande universelle KV27FS100 / CT27SX12 / AV27F703

**Panasonic L'achat de l'année!**

**Était 299\$**

**100\$ de rabais!**

**198**

Était 199\$

**DVD VIDEO DTS MP3 Windows MEDIA**

- Lecture de DVD-R / CD-R / CD-RW • Son avancé pour Dolby Digital cinéma maison (VSS)
- Télécommande (noir ou argent au choix) / DVDRV32

**Gratuit!**  
Casque d'écoute  
Valeur de 40\$ RPT55

**220 WATTS**

**Était 328\$**

**40\$ de rabais!**

**288**

Était 288\$

**Panasonic CD-R/RW lecture**

**Mini-chaîne avec changeur CD 5 disques / Enceintes 3 voies**

- Système bi-ampli et bifilaire • Super égaliseur • Analyseur de spectre • Double platine cassette • Télécommande SCAK300

**En Prime!**  
Choisissez votre promo.  
Vidéotron @llico ou BellExpressVu

**Épargnez 200\$**

**Épargnez 500\$**

**3298** **3998** **5798**

Était 3499\$

Était 4999\$

• HDTV 1080i Balayage progressif 540p • Interpolation en 8 points • Système exclusif de lentilles à haute luminosité • Résolution horizontale 1280 pixels • Filtre 3D numérique • Écran protecteur intégré 51/57/UVWX20B / 65/SWX20

**HITACHI**

**FORMAT 16:9 HDTV COMPATIBLE**

**Épargnez 200\$**

**Épargnez 500\$**

**3298** **3998** **5798**

Était 3499\$

Était 4999\$

• HDTV 1080i Balayage progressif 540p • Interpolation en 8 points • Système exclusif de lentilles à haute luminosité • Résolution horizontale 1280 pixels • Filtre 3D numérique • Écran protecteur intégré 51/57/UVWX20B / 65/SWX20

**zenith**

**13 po**

**Était 249\$**

**70\$ de rabais!**

**177**

Était 177\$

C13A05 • Fonction de contrôle parental • Entrées audio vidéo • Télécommande • Menu à l'écran

**SONY**

**Caméra photo numérique écran couleur à matrice active de 1.5 po**

- Zoom numérique 6X
- Image 1600 x 1200 mode JPEG • Flash intégré
- Sortie NTSC/PAL DSCPS1

**Était 499\$**

**100\$ de rabais!**

**397**

**2.0 Méga-pixels**

Valeur de 50\$  
Carte memoryStick 16Mo gratuite!  
Valeur de 100\$ de rabais!

**Panasonic LUMIX**

**Valeur de 50\$**

**Malette, de transport Gratuite!**  
Valeur de 50\$

**2.0 Mega-pixels**

**4.0 Mega-pixels**

**Était 499\$**

**100\$ de rabais!**

**398** **798**

ÉTAIT 999\$

**Caméra photo numérique avec objectifs DC VarioElmarit Leica**

- Prises de vue en rafale • Carte mémoire SD • Connection USB
- Écran couleur ACL 1.8po DMCLC20PPS / DMCLC40PPS \* Après rabais postal

**Baladeur / Lecteur CD avec système antichoc**

**Panasonic** **SONY**

**Était 99\$**

**10\$ de rabais!**

**Au choix!**

**88**

ÉTAIT 99\$

• S.SX300 • Jusqu'à 40hrs de lecture • Système S-10000 accélération des graves

• Jusqu'à 33hrs de lecture • Écouteur SONY noise DEST1

**zenith**

**COMBO VHS Hi-Fi stéréo & lecteur DVD**

- Lecteur vidéo et audio (CD) • Télécommande • Vitesse de lecture variable XBV243

**Était 399\$**

**100\$ de rabais!**

**298**

**Ensemble audio cinéma maison complet avec lecteur vidéo DVD / CD intégré 6 enceintes incluant caisson de graves**

**JVC 290 WATTS**

**DOLBY DIGITAL**

**Était 1499\$**

**Épargnez 700\$**

**798**

• Sonorité avec processeur acoustique • Enceintes satellites • Caisson de grave actif • 5 Enceintes surround • Télécommande THA9

**SONY**

**FONCTION IMAGE SUR IMAGE**

**Était 599\$**

**27 po** **498**

ÉTAIT 899\$

**32 po** **798**

**Téléviseur / Moniteur avec entrée S-Vidéo**

- ANM2732D10 • Entrée S-VHS • Haut-parleurs avant • 500 lignes de résolution
- Horloge et minuterie de sommeil • Télécommande «MoonSlow»

**SONY**

**VEGA Série FS**

**Jusqu'à 100\$ de rabais!**

**En Prime!**  
Vidéotron @llico ou BellExpressVu  
Seulement avec le modèle 32po & 36po

**13 po** **347**

**20 po** **447**

**24 po** **597**

**Était 899\$**

**27 po** **797**

**Était 1499\$**

**32 po** **1397**

**36 po** **1997**

• Tube TRINITRON WEGA de Sony • Filtre peigne numérique à 3 lignes

- Entrée audio et vidéo • Télécommande KV13/20/24/27/32/36FS100

**2 nouvelles succursales!** **Financement sans intérêt : 3-12-24 mois disponible!**

**Du 6600**  
Côte-des-Neiges à Montréal  
(514) 344.4445

**du 1567**  
boul. des Promenades à St Hubert  
(450) 462.7474

Au coté de la SAQ Intersection Barclay!

Au coté du magasin Fly

**ST-LEONARD**  
GALERIE D'ANJOU  
JEAN-TALON  
LANGELIER  
6925 JEAN-TALON (514) 257-HIFI

**VILLE ST-LAURENT**  
40  
BEAULAC  
COTE VERTU  
PLACE VERTU  
3500 COTE VERTU (514) 856-4030

**LAVAL**  
AUT 13  
CURE-LABELLE  
AUT 440  
AUT 45  
3956 AUTOROUTE 440 (450) 608-0561

# CENTRE HI-FI

Nous battons tous les prix de tous nos compétiteurs. C'est garanti!

**CENTRE-VILLE**  
BLEURY  
ST-CATHERINE  
ST-ALEXANDRE  
385 STE-CATHERINE O. (514) 288-1300

**RIVE SUD**  
REGENT  
TASCHEREAU  
3929 TASCHEREAU (450) 445-5473

**POINTE CLAIRE**  
BRUNSWICK  
AUTOROUTE 40  
979 BOUL. ST-JEAN (514) 695-9135

**ST-LEONARD**  
METROPOLITAIN E.  
VALDROME  
5950 METROPOLITAIN E. (514) 254-3800

**PLAZA ST-HUBERT**  
JEAN-TALON  
ST-HUBERT  
7140 JEAN TALON (514) 273-0655

**ST-JEROME CARREFOUR DU NORD**  
ROSEMERE PLACE ROSEMERE  
ST-EUSTACHE PLACE ST-EUSTACHE  
TERREBONNE 1424 MOODY  
REPENTIGNY GALERIE RIVE NORD  
MONT-ROYAL 1563 MONT-ROYAL  
LASALLE CARREFOUR ANGRIGNON  
MONTRÉAL CENTRE ROCKLAND  
ST-HYACINTHE 3340 LAFFRAMBOISE (450) 436-5939  
(450) 434-3771  
(450) 472-2231  
(450) 964-2241  
(450) 654-5997  
(450) 523-0055  
(514) 366-9922  
(514) 343-0646  
(450) 771-1120

Malgré toute l'attention apportée à la conception de cette annonce des erreurs auraient pu s'y glisser. Nos succursales afficheront les justes corrections s'il y a lieu. Ces offres sont d'une durée limitée ou selon quantité. \* Sur approbation du crédit de TransCanada Crédit ou Citifinancière. Seulement avec la carte de Centre Hi-Fi. Les taxes sont payables à l'achat. Promotion 12 ou 24 mois sans intérêt. Ex. sur 1000.00\$ d'achat 12 mensualités de 83.33\$ sans intérêt. Promotion 90 jours sans paiement, ni intérêt: Aucun intérêt si payer en entier avant 90 jours, solde sujet à 28.9% annuel. Certaines mensualités sont calculées avec un taux de 13.5% d'intérêt annuel. Ex. sur 1000.00\$ d'achat 12 mensualités de 89.50\$ pour une obligation totale de 1074.00\$. Détails sur place. Illustrations peuvent différer. Tous les prix de cette circulaire ne sont offerts que pour les nouveaux achats. Ne peut jumeler 2 promotions. Détails en magasin.

## L'arsenal FLEX-O-FLEX face à l'arthrite chez

# UNIPRIX

Les prix de détail ci-dessous mentionnés seront en vigueur pour 1 semaine débutant le 30 novembre 2002.

### FLEX-O-FLEX

ampoules buvales de 2 000 mg chacune, de sulfate de glucosamine, une dose supranutritionnelle, une véritable mine de glucosamine. Le flexilium le plus rapide de la gamme des réalisations de FLEX-O-FLEX, un arthro-protecteur, stimule et renforce vos défenses naturelles. Une super concentration maximale, un puissant pilier pour vos articulations.



**12<sup>99</sup>\$**

### FLEX-O-FLEX GLUCO

comprimés : Flex-O-Flex a mis dans chaque comprimé gluco : 740 mg de sulfate de glucosamine potassique pour vous garantir 550 mg de glucosamine, intensifie la résistance.



**7<sup>99</sup>\$**

### FLEX-O-FLEX KAMU

crème analgésique à l'huile d'émeu, un flexilium ultra-pénétrant pour les articulations. Nouveau et maintenant disponible, FLEX-O-FLEX KAMU agit en profondeur  
LÀ OÙ ÇA FAIT MAL,  
DIN : émis par Santé Canada.



**7<sup>99</sup>\$**

### FLEX-O-FLEX CHONDRIN

Comprimés de sulfate de glucosamine et de chondroïtine, 800 mg d'ingrédients dont la bêche de mer qui contient le quart de son poids en chondroïtine dans un état des plus naturel. Le plus versatile des Flex-O-Flex; une innovation scientifique, le plus apprécié des Flex-O-Flex, par ses témoignages et ses résultats.



**19<sup>99</sup>\$**

**EN  
SUPER SPÉCIAL  
CHEZ  
UNIPRIX**

**Maître de  
votre douleur  
LÀ OÙ ÇA FAIT MAL**



Le froid et la chaleur, produits par le menthol et la capsaïcine, conduisent à une sensation beaucoup plus admissible que la douleur elle-même... ce qui atténue de facto l'élanement sur le trajet des nerfs.

Le menthol et la capsaïcine contenus dans la crème analgésique Flex-O-Flex provoquent ainsi une double activité, le froid et la chaleur, un duo-stimulateur exclusif à Flex-O-Flex.

La capsaïcine s'attaquerait, selon des études, à la douleur à l'échelon de la structure moléculaire provoquant une décroissance de la substance " P " médiateur chimique et auteur de la transmission des impulsions de douleur vers le cerveau. Donc l'application de la capsaïcine de Flex-O-Flex là où ça fait mal est une élaboration efficace et naturelle du soulagement de la douleur causée par l'arthrite (peut occasionner une irritation cutanée, un léger œdème).

La capsaïcine, un révulsif, procure, en outre, une hémococoncentration, une hyperhémie active c'est-à-dire une concentration salutaire du sang, là où ça fait mal, une sensation de chaleur qui fait en sorte que le cerveau ne peut identifier la source de la douleur (appliquer la crème trois à quatre fois par jour minimum pour ressentir les effets dans environ une semaine ou plus. Cessez de l'employer si vous avez des irritations cutanées ou des allergies).

Le froid, lui, produit par le menthol dans Flex-O-Flex, exerce une action contre l'élaboration d'hématomes, contre les entorses, les lésions produites par un choc, les bleus, bosses, ecchymoses, meurtrissures, légères contusions, etc.

Maître de votre douleur par un tourbillon de particules dans la crème analgésique Flex-O-Flex, qui produit froid et chaleur pour votre bien-être.

**À PRIX  
RENVERSANTS  
CHEZ  
UNIPRIX**